

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS A :

Bid Receiving/Réception des sousmissions

RCMP Procurement & Contracting 73 Leikin Drive, Bldg M1 Mailstop 15 Ottawa, ON K1A 0R2

AMENDMENT 001 REQUEST FOR PROPOSAL

MODIFICATION 001 DEMANDE DE PROPOSITION

Proposal to: Royal Canadian Mounted Police

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Proposition aux : Gendarmerie royale du Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux appendices ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments: - Commentaries:

THIS DOCUMENT CONTAINS A SECURITY REQUIREMENT

LE PRÉSENT DOCUMENT COMPORTE UNE EXIGENCE EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

Title – Sujet Fournir et installer des tapis de stalles d'écurie			Date 26 Novembre 2014					
Solicitation No. – Nº de l'invitation				nent No. – No Modification				
201500904A			001					
Client Ref	erence l	No No. De Référe	ence du	Client				
Solicitation Closes – L'invitation prend fin								
At /à :	2:00 P	PM		EST (Eastern Standard Time) HNE (heure normale de l'Est)				
On / le :	15 déce	embre 2014						
F.O.B. – F Destination			r aux	Duty – Droits See herein — Voir aux présentes				
Ottawa, Of	je Rd. P0 N K1G 3 n s	O Box 8900						
Address Inquiries to – Adresser toute demande de renseignements à Dale Rudderham Telephone No. – No. de téléphone 613-843-5313 Facsimile No. – No. de télécopie 613-825-0082								
Delivery Required – Livraison exigée October 10 th , 2014			Delivery Offered – Livraison proposée					
		e, Address and Re entant du fourniss		ative – Raison sociale, entrepreneur:				
Telephone No. – No. de téléphone			Facsimile No. – No. de télécopieur					
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)								
d'imprime	110)							



Amendement 001 est porté à modifier les informations suivantes. Ce contrat est modifié comme suit:

1) PARTIE 2-INSTRUCTIONS À L'INTENTION DES SOUMISSIONNAIRES, ARTICLE 5:

SUPPRIMER AU COMPLET:

5. Visite obligatoire des lieux

Le soumissionnaire, ou un représentant de ce dernier, est tenu de visiter les lieux d'exécution des travaux. Des dispositions ont été prises pour la visite des lieux d'exécution des travaux, qui aura lieu le 21 novembre 2014, au 1, chemin Sandridge, à Ottawa (Ontario). La visite commencera à 9 h 30 HNE, à l'immeuble E du Collège canadien de police (CCP).

Les soumissionnaires doivent communiquer avec l'autorité contractante au plus tard le 19 novembre 2014 pour confirmer leur présence et fournir le nom de la ou des personnes qui assisteront à la visite. Les soumissionnaires devront signer une feuille de présence. Les soumissionnaires devraient confirmer dans leur soumission qu'ils ont assisté à la visite. Aucun autre rendez-vous ne sera accordé aux soumissionnaires qui ne participeront pas à la visite des lieux obligatoire ou qui n'enverront pas de représentant, et leur soumission sera déclarée non recevable. Toute précision ou tout changement apporté à la demande de soumissions à la suite de la visite des lieux sera inclus dans la demande de soumissions, sous la forme d'une modification

2) ANNEXE C - CRITÈRES OBLIGATOIRES

SUPPRIMER AU COMPLET:

ANNEXE C CRITÈRES OBLIGATOIRES

Article	Critères obligatoires	Conforme	Non conforme
O1	La soumission du produit respecte la totalité du besoin et les spécifications techniques de l'annexe A, Énoncé du besoin		
O2	Le soumissionnaire doit démontrer qu'il fournit et installe des tapis de stalles d'écurie depuis au moins trois ans.		
O3	Le soumissionnaire, ou un représentant de ce dernier, doit participer à la visite des lieux d'exécution des travaux. Les soumissionnaires devront signer une feuille de présence.		

ET INSÉRER CE QUI SUIT :

ANNEXE C CRITÈRES OBLIGATOIRES

Article	Critères obligatoires	Conforme	Non conforme
O1	La soumission du produit respecte la totalité du besoin et les spécifications techniques de l'annexe A, Énoncé du besoin		
O2	Le soumissionnaire doit démontrer qu'il fournit et installe des tapis de stalles d'écurie depuis au moins trois ans.		

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS RESTENT LES MEMES